



Tiempo de cuentos bilingüe

Bilingual Story Time

Tema de Actividad Semanal:

Weekly Activity Theme:

**Outer Space /
Espacio Exterior**

New Words / Palabras Nuevas

El Espacio Exterior – Outer Space

El/La Astronauta – Astronaut

El Traje Espacial – Spacesuit

El Casco – Helmet

Los Guantes – Gloves

Las Botas – Boots

La Nave Espacial – Spaceship

El Cohete – Rocket

La Cápsula – Capsule

El Vehículo Rover – Lunar Rover

La Caminata Espacial – Spacewalk

La Misión –

¡Despegue!

El Telescopio – Telescope

La Luna – Moon

La Estrella – Star

El Sol – Sun

La Tierra – Earth

El Planeta – Planet

La Constelación – Constellation

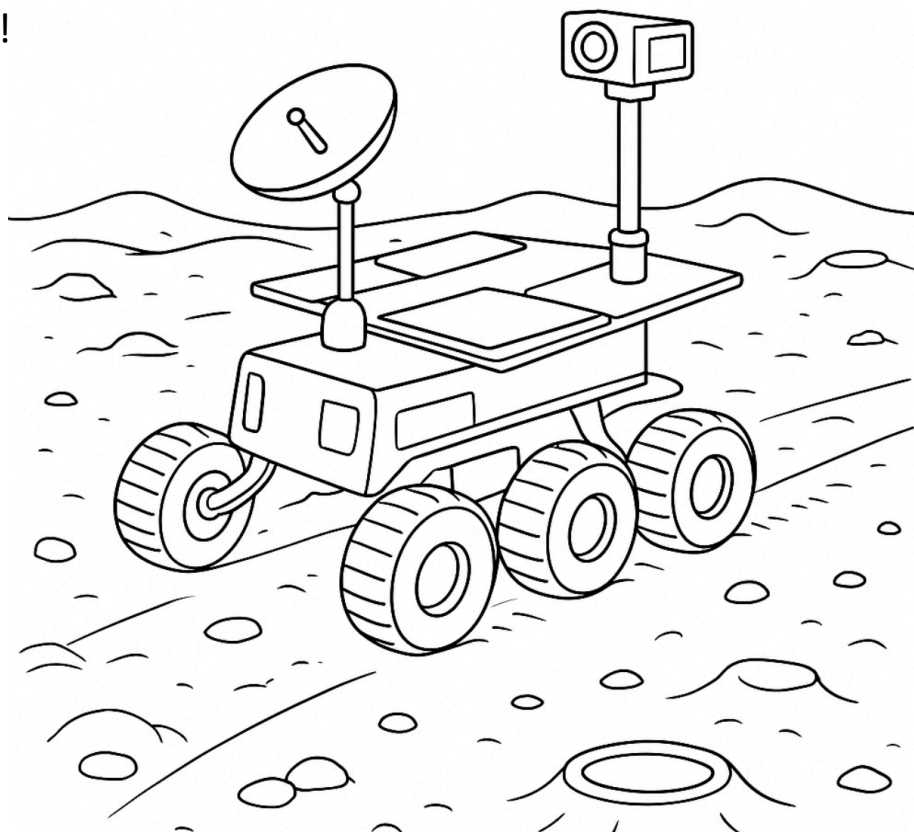
La Galaxia – Galaxy

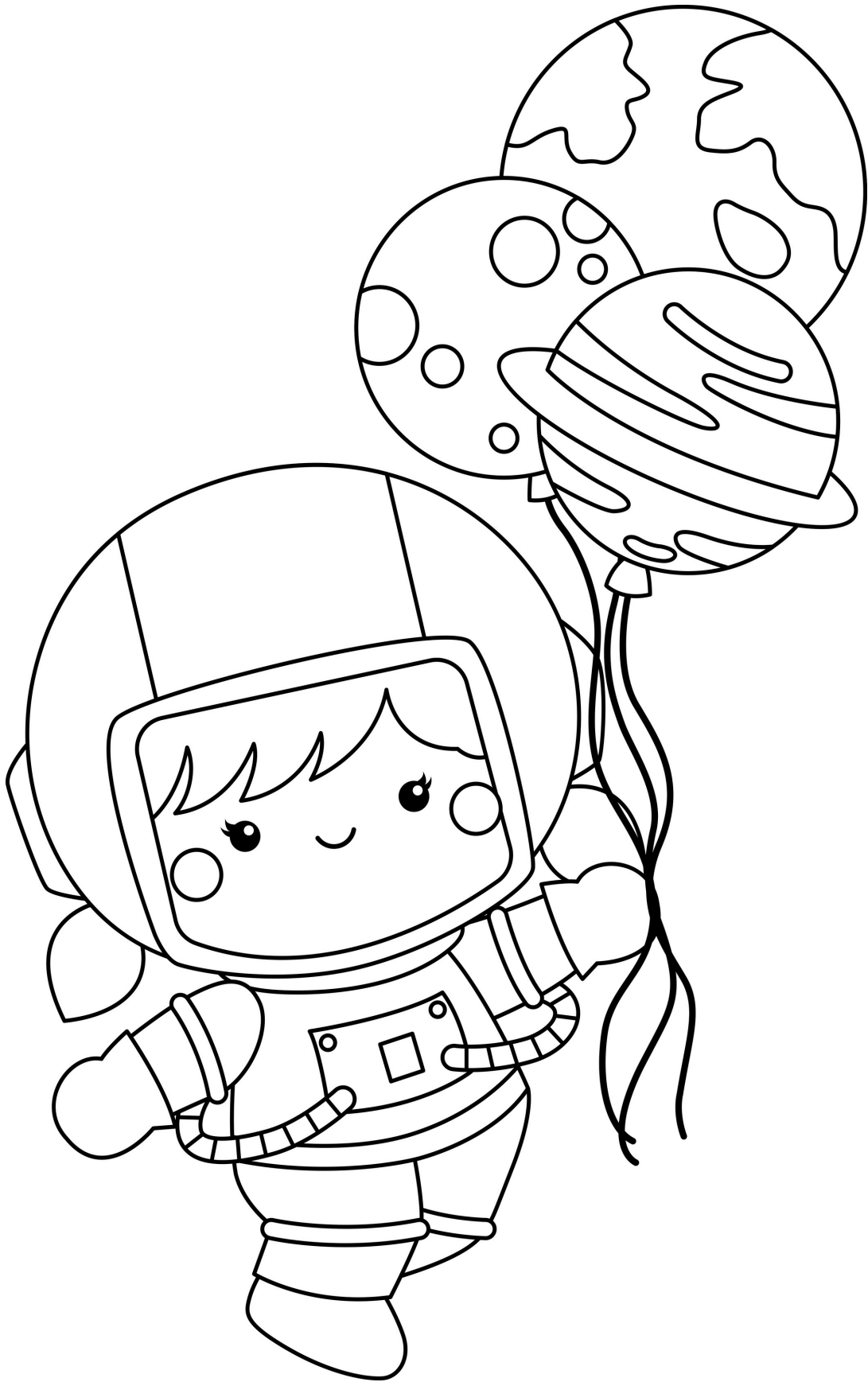
El Universo – Universe

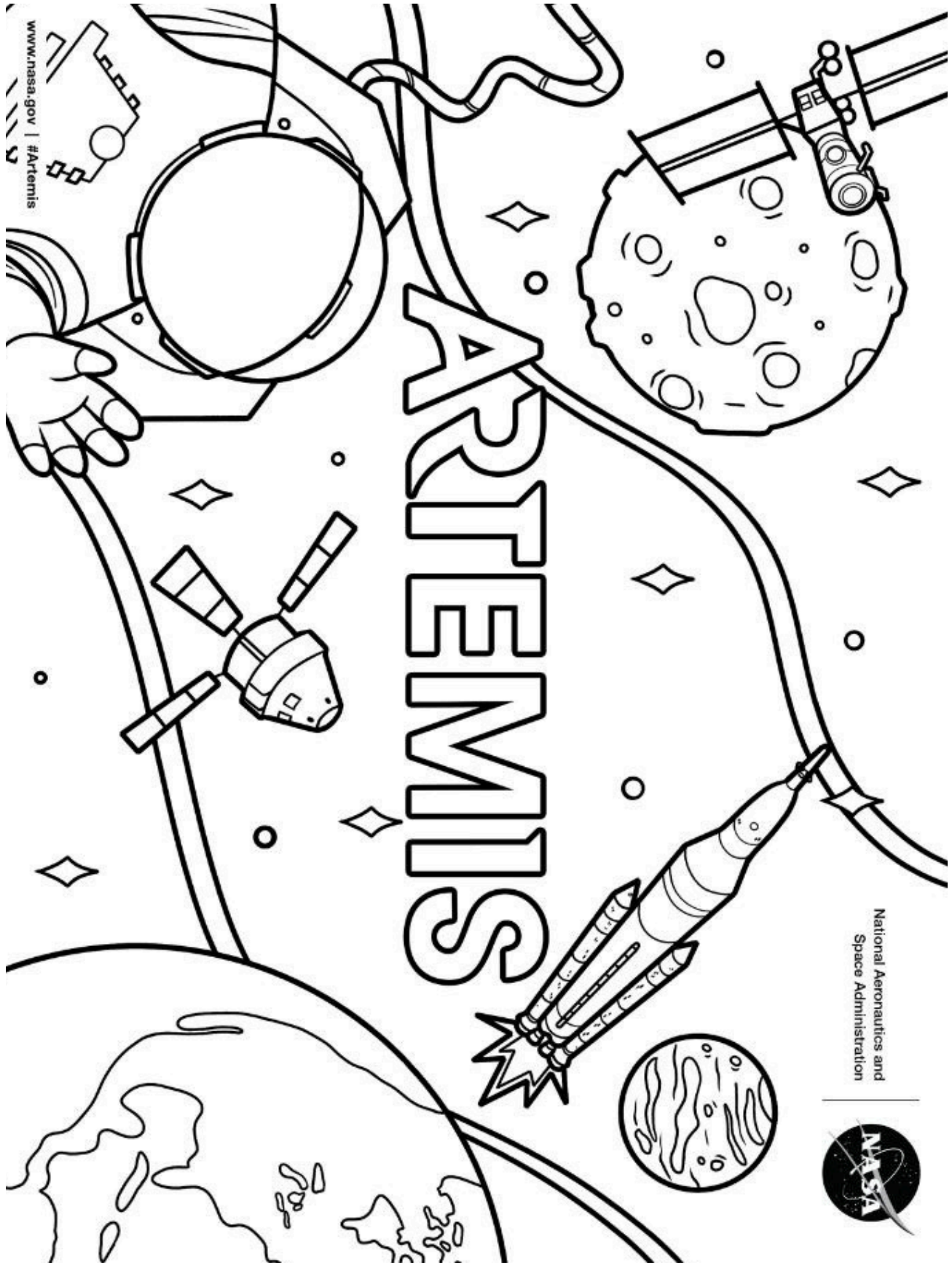
Brillar – To Shine

girar – To Spin

volar – To Fly







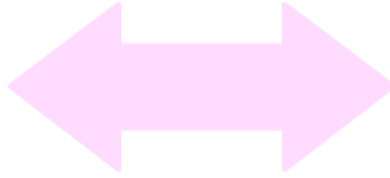
National Aeronautics and
Space Administration





Every Child Ready to Read Todos los Niños Listos para Leer

TALK



HABLAR

- Ask your child questions while reading a book together: Who, What, Where, When, Why, How, and Which.
 - For example, “How does the girl feel?” or “What color is the star?”
- Talking together helps your child expand their vocabulary and confidence in their language skills.
- Hazle preguntas a tu niño mientras leen un libro juntos: Quién, Qué, Dónde, Cuándo, Por qué, Cómo, y Cuál
 - Por ejemplo, “¿Cómo se siente la niña?” o “¿De qué color es la estrella?”
- Hablar juntos ayuda a tu niño a expandir su vocabulario y su confianza en sus habilidades lingüísticas.

Resource/Recurso



Children's Board
HILLSBOROUGH COUNTY

www.ChildrensBoard.org

The Children's Board invests in partnerships to fund a variety of local programs and resource centers. Their yearly Family Guide makes it easy to find programs, activities, and support for children and families, from parenting classes to help meeting basic needs, at no cost to families.

The Children's Board invierte en asociaciones para financiar una variedad de programas locales y centros de recursos. Su Guía para las Familias anual facilita la búsqueda de programas, actividades y apoyo para niños y familias, desde clases para padres hasta ayuda para cubrir necesidades básicas, sin costo alguno para las familias.

www.ChildrensBoard.org



Books & Songs / Libros y Canciones

Si Te Vas a la Luna

(Tonada: Si Estas Feliz)

Si te vas a la luna,
¡usa tus botas! (*pisa fuerte*)
Si te vas a la luna, ¡usa tus botas!
Antes de despegar
Esto es lo que debes usar
Si te vas a la luna, ¡usa tus botas!

Si te vas a la luna
Usa tu casco (*toca tu cabeza*)...

Si te vas a la luna
Usa tus guantes (*aplaude*)...

¡Brrum, Brrum, Brrum!

Brrum, brrum, a la una
¡Vamos todos a la luna!
Brrum, brrum, a la una,
¡Vamos todos a la luna!
Si tú quieres viajar
¡Sube a mi nave espacial!
Brrum, brrum, a la una
¡Vamos todos a la luna!
En cinco, cuatro, tres, dos, uno...
¡DESPEGAMOS!

Diez Planetas

Uno, dos, tres planetas
Cuatro, cinco, seis planetas
Siete, ocho, nueve planetas
¡Diez planetas en el espacio!

If You're Going to the Moon

(Tune: If You're Happy and You Know It)

If you're going to the moon,
wear your boots! (*stomp feet*)
If you're going to the moon, wear your boots!
If you're going to the moon,
This is what you have to do
If you're going to the moon, wear your boots!

If you're going to the moon,
Wear your helmet (*tap head*)...

If you're going to the moon,
Wear your gloves (*clap hands*)...

Zoom, Zoom, Zoom!

Zoom, zoom, zoom,
We're going to the moon!
Zoom, zoom, zoom,
We're going to the moon!
If you want to take a trip
Climb aboard my rocket ship!
Zoom, zoom, zoom,
We're going to the moon!
In five, four, three, two, one...
BLAST OFF!

Ten Little Planets

One little, two little, three little planets
Four little, five little, six little planets
Seven little, eight little, nine little planets
Ten little planets up in space!

El Canto de Cuenta Cuentos

Cuiden a sus amigos y sus libros,
¡Es hora de aprender y participar!
Si se sienten cansados, descansen afuera,
¡No es hora de merendar!
Esta canción ha terminado,
¡Es hora de leer e imaginar!

¡Hola!

Hola, hola, ¿cómo estás?
¿cómo estás, cómo estás?
Hola, hola, ¿cómo estás?
¿Cómo estás hoy?

Adios, Amigos

Adios, amigos
Adios, amigos
Adios, amigos
¡Nos vemos otra vez!

Story Time Song

Respect others, books, and space
Time to learn and participate
If you're tired, take a break outside
Please save snacks for another time
This song has finally reached its end
Time to read and imagine!

Hello!

Hi, hello, and how are you?
How are you? How are you?
Hi, hello and how are you?
How are you today?

Goodbye, Friends

Goodbye, friends,
Goodbye, friends,
Goodbye, friends,
We'll see you another time!

We Read / Leímos

Luz Lucero, Niña Astronauta by / por Zaida Hernández

Let's Explore the Stars / Exploremos las Estrellas by / por Walt K. Moon

